

Formulaire d'inscription

Pour un échange linguistique
avec Berne, Winterthour ou Wil

(merci de cocher la ville et les dates qui vous conviennent le mieux)

Je préfère l'échange pour les dates suivantes avec :

- Berne :
- à Morges du mardi 17.09 au vendredi 27.09.2024
- à Berne du lundi 20.01 au vendredi 31.02.2025 (pas pour 2M)
- ou du lundi 24.02 au vendredi 07.03.2025
- Winterthour / Wil :
- à Morges du lundi 11.11 au vendredi 22.11.2024
- à Winterthour ou Wil du lundi 24.02 au vendredi 07.03.2025
- les trois villes me conviennent

Nom :

Prénom :

Date de naissance :

Rue, n° :

Code postal :

Ville :

Tél. privé :

Tél. mobile :

Date de naissance :

E-mail :

Classe :

Options :

Conseiller/Conseillère aux études :

Mes loisirs et intérêts :

Mes sports, membre d'un club :

Jouez-vous d'un instrument de musique ?

Si oui, lequel ?

Nom, prénom (mère) :

Tél :

Nom, prénom (père) :

Tél :

Une adresse email pour la communication :

Langues parlées à la maison :

Sœurs et frères (nombre, âge) :

Animaux à la maison :

Autorisation de sortir le soir : Le week-end jusqu'à _____ heures

Pendant la semaine jusqu'à _____ heures

Correspondant souhaité : M F pas d'importance

Logement : chambre individuelle chambre partagée pas d'importance

Temps disponible de ma famille :

Toute la journée Surtout le week-end Peu de temps

Membres de ma famille présents pendant le séjour :

Indications pour la famille d'accueil (allergies, risques ou autres) :

Inscriptions et attributions des correspondants

Les inscriptions seront traitées par ordre d'arrivée. Nous ferons de notre mieux pour suivre vos souhaits d'école et de vous trouver un correspondant.

Principe de base concernant les frais

Selon le principe de la réciprocité, la famille d'accueil s'engage à prendre à sa charge :

- L'hébergement de l'élève partenaire (nourri, logé, blanchi) pour la durée convenue
- Les frais de transports publics
- Les frais de repas extérieurs

Pour les autres frais (argent de poche, frais de loisirs, hobbies, sorties, week-ends, vacances, etc.) les familles s'arrangent entre elles et s'engagent à respecter la réciprocité.

Responsabilités, assurances, urgences

1. En cas d'accident ou d'incident dans le cadre de l'échange, la famille et le gymnase d'accueil sont dégagés de toute responsabilité.
2. L'élève soussigné est couvert par toutes les assurances nécessaires (maladie, accident, responsabilité civile, etc.). Nous vous recommandons de prendre contact avec votre assureur.
3. En cas d'urgence, et si les responsables légaux ne sont pas immédiatement atteignables, la famille ou le gymnase d'accueil sont autorisés à prendre les premières mesures.

Les soussignés (parents et élève) déclarent que les renseignements ci-dessus sont corrects et s'engagent à respecter cet accord. En cas de désistement non motivé (force majeure exclue), les frais pour un éventuel hébergement dans une autre famille d'accueil sont à la charge des parents.

Lieu et date :

Signature des parents :

Lieu et date :

Signature de l'élève :

*Ce document est à rendre au secrétariat ou par email à marcella.schulz@eduvaud.ch au plus tard le **vendredi 30.08.2024**.*

Infos : moodle.gymnase-morges.ch – Zone élèves – Séjours linguistiques
Internet : gymnase-morges.ch – Echanges linguistiques

Morges, le 19 janvier 2024

Échanges linguistiques allemand, italien et anglais destinés aux élèves de toutes les 1^{ère} et 2^{ème} années du Gymnase de Morges (année scolaire 2024-2025)

Nous profitons de ce courrier pour vous transmettre quelques informations concernant trois sortes d'échanges linguistiques en allemand, en italien et en anglais, organisés et soutenus par le Gymnase de Morges. Il s'agit d'échanges linguistiques de type individuel, destinés aux élèves de 1^{ère} et 2^{ème} année (Maturité, Culture générale, Commerce).

1. Échanges linguistiques avec « Freies Gymnasium » à Berne, « Kantonsschule im Lee » à Winterthour ou « Kantonsschule » à Wil pour l'année scolaire 2024-2025

Les échanges linguistiques sont organisés en partenariat entre notre Gymnase et nos écoles partenaires en Suisse alémanique. Les séjours de deux fois deux semaines se déroulent en deux périodes :

avec Berne	- à Morges - à Berne	du mardi 17.09 au vendredi 27.09.2024 du lundi 20.01 au vendredi 31.01.2025 ou du lundi 24.02 au vendredi 07.03.2025
avec Winterthour ou Wil	- à Morges - à Winterthour/Wil	du lundi 11.11 au vendredi 22.11.2024 du lundi 24.02 au vendredi 07.03.2025

Vous pouvez d'ores et déjà vous inscrire à l'un de ces échanges, en sachant que le **déla**
d'inscription est fixé au vendredi 30 août 2024. Les correspondants seront répartis au fur et à
mesure selon l'arrivée des inscriptions et en fonction des intérêts des élèves. Les formulaires à cet
effet se trouvent sur Moodle dans la rubrique « Zone élèves » → « Séjours linguistiques » ou au
secrétariat.

Modalités

Les conditions générales de cet échange individuel sont les suivantes :

- l'échange est basé sur la réciprocité, c'est-à-dire que les élèves des deux gymnases se rendent mutuellement visite ;
- le séjour de deux semaines au Gymnase de Morges, accueil d'une ou d'un élève d'une école partenaire dans sa famille ;
- le séjour de deux semaines dans une école partenaire en Suisse alémanique, logement dans la famille de la correspondante ou du correspondant ;
- les élèves doivent ainsi faire preuve d'ouverture d'esprit, de capacité d'adaptation, de curiosité et d'engagement personnel ;
- la fréquentation régulière des cours dans l'école partenaire est obligatoire ;
- différentes activités culturelles et sportives pourront être organisées pendant les séjours à Morges, à Berne, à Winterthour ou à Wil ;
- une attestation de séjour linguistique est remise à la fin de l'échange (Portfolio Européen des Langues – PEL).

Frais potentiels

Le montant total (approximatif) des frais varie entre	CHF 150.- et CHF 250.-
- voyage en train Morges – Berne / Winterthour / Wil (aller-retour)	CHF 50.-
- activités (théâtre, expositions, excursions, etc.)	CHF 50.-
- argent de poche (libre)	CHF 50.-
- repas de midi (restauration à l'école)	CHF 100.-
- pas de frais d'organisation, ni de défraiement pour les familles.	

Une subvention de max. CHF 200.- par élève est proposée par mometia.ch, l'Agence nationale des échanges linguistiques. L'école en fera la demande pour l'ensemble des élèves.

Délai d'inscription

Le formulaire d'inscription est à rendre au plus tard le **vendredi 30 août 2024, soit par courriel** à la répondante Mme Marcella Schulz (marcella.schulz@eduvaud.ch) **soit directement au secrétariat.**

2. Échanges linguistiques des écoles vaudoises « ELEV » organisés par le canton de Vaud pendant les vacances (allemand et italien)

Le Bureau des échanges linguistiques du canton de Vaud propose une offre diversifiée en Suisse alémanique, au Tessin, en Allemagne et en Autriche. Le site internet www.elev.ch donne des informations complètes relatives à toutes les possibilités d'échanges. Les questionnaires et les formulaires ad hoc peuvent être complétés directement à l'écran. L'échange comprend le séjour de l'élève de Morges chez la correspondante ou le correspondant pendant deux semaines et l'accueil de cette dernière ou ce dernier pour une même durée. **Les délais d'inscription varient selon la destination.**

3. Echanges linguistiques avec ARPEL (Association romande pour les échanges linguistiques) – www.echangeslinguistiques.ch (allemand et anglais)

L'ARPEL collabore avec les responsables cantonaux des échanges ainsi qu'avec notre école. Cette association propose des échanges linguistiques de moyenne durée (8 semaines) en Allemagne et dans des pays anglophones. Ces échanges sont également subventionnés par l'agence nationale des échanges mometia.ch. **Les inscriptions sont ouvertes jusqu'au 15 mars 2024.**

Informations importantes : Tous les participants des séjours linguistiques seront dispensés des cours durant leur absence. Pour le séjour à Berne, à Winterthour ou à Wil, tout se fait automatiquement avec l'inscription. Pour les autres séjours linguistiques, une demande de congé doit être déposée auprès de la Direction avec les dates précises, pour que la correspondante ou le correspondant puisse suivre les cours au Gymnase de Morges. Toutefois, la matière et les tests manqués devront en principe être rattrapés. Nous conseillons aux élèves de s'adresser à leurs enseignants concernant la matière manquée et des éventuels rattrapages de tests.

La répondante de ces échanges linguistiques, Mme Marcella Schulz, se tient à votre disposition pour tout complément d'information (marcella.schulz@eduvaud.ch).

En vous remerciant de l'attention que vous porterez à ces quelques lignes et en nous réjouissant de votre intérêt, nous vous adressons nos meilleures salutations.



Sandy Joannet, doyenne

Copies : Mme Marcella Schulz et files d'allemand, d'anglais et d'italien